



Dekret

Decreto

des Landeshauptmanns

del Presidente della Provincia

Nr.

N.

17/2021

4.2 Amt für Verwaltungspersonal - Ufficio personale amministrativo

Betreff:

Antonio Lampis (Matr. [REDACTED])
Ernennung zum Direktor des Ressorts
„Italienische Kultur, Umwelt und Energie“
und Widerruf der Ernennung zum Direktor
der Abteilung Italienische Kultur

Claudio Andolfo (Matr. [REDACTED])
Widerruf der Ernennung zum
stellvertretenden Direktor der Abteilung
Italienische Kultur

Oggetto:

Antonio Lampis (matr. [REDACTED])
Nomina a direttore del dipartimento
“Cultura italiana, Ambiente e Energia” e
revoca della nomina a direttore della
ripartizione Cultura italiana

Claudio Andolfo (matr. [REDACTED])
Revoca della nomina a direttore sostituto
della ripartizione Cultura italiana

Der Landeshauptmann schickt Folgendes voraus:

Die Artikel 5 und 6 des L.G. vom 23.4.1992, Nr. 10 in geltender Fassung, beinhalten Bestimmungen zum Ressort und zum Ressortdirektor/zur Ressortdirektorin;

die Artikel 14 und 15 des genannten L.G. Nr. 10/1992 betreffen die Ernennung der Ressortdirektoren/ Ressortdirektorinnen;

die Direktion des Ressorts „Italienische Kultur, Umwelt und Energie“ ist auf Grund der Pensionierung des Stelleninhabers ab dem 05.04.2021 unbesetzt;

der für den Sachbereich zuständige Landesrat Giuliano Vettorato schlägt mit Schreiben vom 13.10.2020 die Ernennung von Herrn Antonio Lampis zum Direktor des Ressorts „Italienische Kultur, Umwelt und Energie“ vor, mit Wirkung vom 05.04.2021; Herr Lampis verfügt über die notwendige berufliche Erfahrung und Kompetenz und ist im Abschnitt A des Verzeichnisses der Führungskräfte und Führungskräfteanwärter und Führungskräfteanwärterinnen gemäß Art. 16 des L.G. Nr. 10 von 1992 eingetragen;

der entsprechende Auftrag umfasst die laufende Amtsdauer des vorschlagenden Landesrates, vorbehaltlich der Möglichkeit des Widerrufs der Ernennung, sofern das Vertrauensverhältnis zwischen dem Direktor/der Direktorin und dem vorgesetzten Regierungsmitglied nicht mehr bestehen sollte (Art. 14, Abs. 3, und Art. 20, Abs. 5, des L.G. Nr. 10/1992);

gemäß Artikel 2 des Bereichsübergreifenden Kollektivvertrags für die Führungskräfte vom 10. August 2018 steht für die Dauer des Führungsauftrages, zusätzlich zur angereiften Besoldung, eine für die anvertraute Führungsstruktur vorgesehene jährliche Positionszulage zu; diese wird mit dem Koeffizienten 3,10 bemessen;

gemäß L.G. vom 18.10.1988, Nr. 40, ist der Proporz zu beachten; mit vorliegender Ernennung wird die Anzahl der Direktionen, die der Sprachgruppe des im Betreff genannten Bediensteten vorbehalten sind, nicht überschritten;

der Ernennung folgt ein Arbeitsvertrag über den Führungsauftrag (siehe Art. 14 des L.G. Nr. 10/1992 und Art. 5 des BÜKV für die Führungskräfte vom 17.09.2003);

Il Presidente della Provincia premette quanto segue:

Gli articoli 5 e 6 della L.P. 23.4.1992, n. 10, e successive modifiche e integrazioni, contengono la disciplina relativa al dipartimento e al direttore/alla direttrice di dipartimento;

gli articoli 14 e 15 della citata L.P. n. 10/1992 concernono la nomina dei direttori/delle direttrici di dipartimento;

la direzione del dipartimento “Cultura italiana, Ambiente e Energia” sarà vacante a partire dal 05.04.2021, a causa del pensionamento del titolare della direzione;

Giuliano Vettorato, assessore provinciale competente per materia, propone con lettera del 13.10.2020 la nomina del sig. Antonio Lampis a direttore del dipartimento “Cultura italiana, Ambiente e Energia”, con decorrenza dal 05.04.2021; il sig. Lampis dispone della necessaria esperienza e competenza professionale ed è iscritto nella sezione A dell'albo dirigenti e aspiranti dirigenti di cui all'art. 16 della L.P. n. 10 del 1992;

il relativo incarico corrisponde alla durata in corso della carica dell'Assessore proponente, con la facoltà della revoca della nomina in seguito al venir meno del rapporto di fiducia con il componente della Giunta preposto al direttore/alla direttrice (art. 14, comma 3, ed art. 20, comma 5, della L.P. n. 10/1992);

ai sensi dell'articolo 2 del contratto collettivo intercompartimentale per il personale dirigenziale del 10 agosto 2018 per la durata dell'incarico dirigenziale spetta, in aggiunta al trattamento economico di livello maturato, un'apposita indennità di posizione annuale prevista per la struttura dirigenziale affidata; essa viene determinata con il coefficiente 3,10;

ai sensi della L.P. 18.10.1988, n. 40, è da rispettare la proporzionale; con la presente nomina non si supera il numero delle direzioni riservate al gruppo linguistico del dipendente indicato in oggetto;

alla nomina segue un contratto di lavoro di incarico dirigenziale (cfr. art. 14 della L.P. n. 10/1992 e art. 5 del CCI per i dirigenti del 17.09.2003);

mit Beschluss der Landesregierung Nr. 985 vom 26.11.2019 sind dem Landeshauptmann die Befugnisse der Ernennung der Führungskräfte und ihrer Stellvertreter/ Stellvertreterinnen übertragen worden;

u n d v e r f ü g t :

1. Herr Antonio Lampis, geboren am [REDACTED] ist mit Wirkung vom 05.04.2021 und für die Amtsdauer des vorschlagenden Landesrates, vorbehaltlich Widerruf, zum Direktor des Ressorts "Italienische Kultur, Umwelt und Energie" ernannt.
2. Die Ernennung kann laut Art. 20, Abs. 5, des L.G. Nr. 10/1992 widerrufen werden.
3. Für die Dauer des entsprechenden Auftrages steht gemäß Artikel 2 des Bereichsübergreifenden Kollektivvertrags für die Führungskräfte vom 10. August 2018 eine Positionszulage, bemessen mit dem Koeffizienten 3,10, zu.
4. Mit Wirkung 05.04.2021 ist die Ernennung von Herrn Antonio Lampis zum Direktor der Abteilung Italienische Kultur und die damit verbundene Ernennung von Herrn Claudio Andolfo zum stellvertretenden Abteilungsdirektor widerrufen (cfr. D.LH. Nr. 3984/4.2 vom 13.03.2017).
5. Die Zweckbindung der Ausgaben dieser Maßnahme wurde, was die fixen und dauerhaften Bezüge betrifft, bereits automatisch gemäß Paragraph 5.2 der Anlage 4.2 des GVD Nr. 118/2011 vorgenommen.

WR/kd

DER LANDESHAUPTMANN

con delibera della Giunta provinciale n. 985 del 26.11.2019 sono state delegate al Presidente della Provincia le funzioni della nomina dei direttori/ delle direttrici e dei loro sostituti/ delle loro sostitute;

e d e c r e t a :

1. Il sig. Antonio Lampis, nato il [REDACTED] è nominato con decorrenza dal 05.04.2021 e per la durata in carica dell'Assessore proponente, salvo revoca, a direttore del dipartimento "Cultura italiana, Ambiente e Energia".
2. La nomina può essere revocata ai sensi dell'art. 20, comma 5, della L.P. n. 10/1992.
3. Per la durata del relativo incarico spetta un'indennità di posizione ai sensi dell'articolo 2 del contratto collettivo intercompartimentale per il personale dirigenziale del 10 agosto 2018, determinata con il coefficiente 3,10.
4. Con decorrenza 05.04.2021 è revocata la nomina del sig. Antonio Lampis a direttore della ripartizione Cultura italiana e la connessa nomina del sig. Claudio Andolfo a direttore di ripartizione sostituto (cfr. D.P.P. n. 3984/4.2 del 13.03.2017).
5. L'impegno di spesa del presente provvedimento, relativo ai trattamenti di spesa fissi e continuativi, è già stato assunto in automatico ai sensi del paragrafo 5.2 dell'allegato 4.2 di cui al D.lgs. 118/2011.

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

Arno Kompatscher



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr.
17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993
sulla responsabilità tecnica, amministrativa
e contabile

Der Amtsdirektor Il Direttore d'Ufficio	RIER WALTER	04/01/2021
Der Abteilungsdirektor Il Direttore di Ripartizione	MATZNELLER ALBRECHT	12/03/2021
Der Generaldirektor Il Direttore Generale	STEINER ALEXANDER	17/03/2021
Der Landeshauptmann Il Presidente	KOMPATSCHER ARNO	17/03/2021

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung,
bestehend - ohne diese Seite - aus 3 Seiten, mit dem
digitalen Original identisch ist, das die
Landesverwaltung nach den geltenden
Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen
Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf
folgende Personen lauten:

nome e cognome: Walter Rier

nome e cognome: Alexander Steiner

nome e cognome: Albrecht Matzneller

nome e cognome: Albrecht Matzneller

nome e cognome: Arno Kompatscher

Si attesta che la presente copia analogica è
conforme in tutte le sue parti al documento
informatico originale da cui è tratta, costituito da 3
pagine, esclusa la presente. Il documento originale,
predisposto e conservato a norma di legge presso
l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con
firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Albrecht Matzneller

nome e cognome: Alexander Steiner

nome e cognome: Albrecht Matzneller

nome e cognome: Alexander Steiner

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme
des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate
überprüft und sie im Sinne der geltenden
Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

17/03/2021

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di
acquisizione del documento digitale la validità dei
certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati
a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma